teXet

Bringing the Best Together

Руководство по эксплуатации

Пайдалану бойынша нұсқаулық

TM-128

Мобильный телефон

Ұтқыр телефон

Содержание

1. Общая информация....3
2. Характеристики модели....4
3. Комплектность....4
4. Указания по эксплуатации....5
4.1. Правила пользования зарядным устройством и аккумуляторами....5
4.2. Правила пользования телефонным аппаратом 8
5. Внешний вид телефона....14
5.1. Установка SIM-карт....17
5.2. Установка карты памяти....18
5.3. Установка и зарядка аккумуляторной батареи.19
5.4. Зарядка аккумуляторной батареи....20
6. Включение и выключение устройства....22
6.1 Включение....22
6.2 Выключение устройства....22
6.3. Блокировка....23
6.4. Набор номера....24
7. Основное меню устройства....24
7.1. Телефонная книга....24
7.2. Вызовы....25
7.3. Файлы....26
7.4. Приложения....26
7.5. Сообщения....28
7.6. Мультимедиа....29
7.7. Профили....30
7.8. Игры....31
7.9. Настройки....31
8 Возможные неисправности и методы их устранения.33
9. Условия транспортировки и хранения....36
Пайдаланушының қысқа басшылығы....36

1 Общая информация

Благодарим за то, что вы выбрали мобильный телефон торговой марки teXet. Использование последних технологических разработок и приверженность высоким стандартам позволяют предложить вам качественное устройство по доступной цене.

Телефон teXet TM-128 позволяет использовать две SIM-карты одновременно. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи. Обратите внимание, что устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому, если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете сообщение, а также пользуетесь мобильным интернетом с одной из SIM-карт, вторая SIM будет недоступна.

Данное Руководство содержит информацию о технических характеристиках устройства, элементах управления, перечень мер безопасности. Игнорирование описанных мер предосторожности может привести к повреждению устройства, сбоям в его работе или к выходу его из строя. Актуальную документацию по вашему устройству вы всегда можете найти на сайте teXet.ru в разделе «Загрузки» - http://texet.ru/support/files/

TeXet TM-128 - это мобильный телефон (абонентская радиостанция), предназначенный для работы в качестве оконечного абонентского устройства в сотовых сетях стандарта GSM 900/1800.

Внешний вид изделия и внутреннего программного обеспечения могут отличаться от изображенных на рисунках, поскольку все иллюстрации даны на основе прототипов наших моделей.

2 Характеристики модели

- Две активные SIM-карты
- GSM: 900/1800
- SMS
- Дисплей: 1.77” цветной ЖК, 128x160 пикс.
- Bluetooth
- Виброзвонок
- Встроенный аудио/видео плеер
- FM-радио: 87.5-108.0 МГц
- Слот расширения: microSD/SDHC (до 32 Гб)
- Светодиодный фонарик
- Разъем для наушников 3.5 мм
- Аккумулятор: литий-ионный 600 мАч
- Размеры: 113x47x15 мм
- Масса: 66.7 г

3 Комплектность

1. Мобильный телефон.....1шт.
2. Аккумуляторная батарея.....1шт.
3. Зарядное устройство.....1шт.
4. Руководство по эксплуатации.....1экз.
5. Гарантийный талон.....1экз.

Рекомендуется использовать с устройством только те аксессуары, которые входят в комплект поставки. Аксессуары, не входящие в комплект поставки, могут быть несовместимы с данным устройством.

Примечание: Изготовитель устройства оставляет за собой право изменять комплектацию в том случае, если это не препятствует использованию изделия по основному назначению.

4 Указания по эксплуатации

Данный телефон произведен и предназначен для мобильного использования. Нижеследующие указания по эксплуатации предназначены для того, чтобы помочь вам правильно использовать телефон без угрозы для безопасности людей и материальных ценностей и сохранять телефон в рабочем состоянии. Внимательно ознакомьтесь с этим разделом и строго следуйте приведенным в нем инструкциям.

4.1 Правила пользования зарядным устройством и аккумуляторами

• Электропитание телефона осуществляется от аккумуляторной батареи напряжением 3,7 В с подзарядкой через зарядное устройство напряжением 5 В и максимальным выходным током 1000 мА.

• Используйте зарядные устройства и аккумуляторные батареи (АКБ) только по их прямому назначению.

• Запрещается разбирать, модифицировать или на-

гревать совместимое зарядное устройство (СЗУ) и аккумулятор, а также вызывать короткое замыкание на их контактах.

• Не допускается отрезать, повреждать, модифицировать кабель СЗУ, а также зажимать их или ставить на них тяжелые предметы. Любые подобные действия могут вызвать короткое замыкание и привести к пожару или поражению электрическим током.

• Используйте только совместимые с вашим телефоном аккумуляторы и зарядные устройства. Использование любых других комплектующих, аксессуаров и принадлежностей (кроме рекомендованных для данного оборудования его изготовителем) может привести к поломке устройства, травме и представлять угрозу безопасности для самого устройства и его владельца.

• Для зарядки устройства не используйте поврежденные сетевые шнуры или штепсельные вилки, а также непрочно закрепленные на стене розетки.

• Запрещается использовать АКБ и СЗУ в условиях повышенной влажности, прикасаться к оборудованию влажными руками или помещать его в воду.

• Запрещается отключать телефон из розетки, вытягивая вилку за шнур.

• Избегайте перегибания и повреждения сетевого шнура.

• Избегайте воздействия прямого солнечного света на АКБ.

• Запрещается использовать поврежденные или протекающие литий-ионные аккумуляторы. В случае протечки аккумулятора не допускайте попа-

дания электролита на кожу и в глаза. Если попадание произошло, промойте поврежденное место достаточным количеством воды и обратитесь к врачу.

• Не помещайте аккумуляторы или телефон на поверхность или внутрь нагревательных приборов (радиаторов, кухонных плит и микроволновых печей). При сильном нагревании аккумулятор может взорваться.

• Не допускайте падения АКБ, а также значительных механических и силовых воздействий на АКБ, которые могут привести к повреждению его корпуса. Это может вызвать утечку электролита и привести к травмам, порче или взрыву устройства.

• Обращайте внимание на маркировку полярности на аккумуляторе и изделии, чтобы обеспечить правильное использование.

• Протирайте выводы аккумуляторов чистой сухой ветошью, если они загрязнились.

• Не оставляйте неиспользуемые аккумуляторы в режиме длительного заряда.

• Аккумуляторы имеют наилучшую производительность в условиях нормальной комнатной температуры (20±5) °С.

• Храните аккумулятор при температуре от 0 °С до 40 °С с уровнем заряда АКБ ~ 60%.

• После длительного хранения может потребоваться многоразовый заряд и разряд аккумулятора, чтобы достичь максимальной производительности.

• Извлекайте аккумулятор из изделия, когда не ис-

пользуете его, и храните его в чистом и сухом недоступном для детей месте.

• По окончании срока службы АКБ нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Обязательно утилизируйте отслужившие АКБ в соответствии с требованиями местного законодательства и инструкциями изготовителя АКБ. Запрещается уничтожать АКБ путем сжигания. Сведения о безопасной утилизации литий-ионных аккумуляторов можно получить в ближайшем специализированном сервисном центре.

Примечание: Изготовитель устройства оставляет за собой право комплектовать устройство АКБ, имеющими характеристики отличными от указанных.

4.2 Правила пользования телефонным аппаратом

• Храните телефон и принадлежности к нему в недоступном для маленьких детей месте. Мелкие детали могут попасть в дыхательные пути и вызвать серьезные повреждения при проглатывании.

• Ваш телефон излучает/принимает радиоволны в частотных диапазонах GSM (900/1800 МГц). Узнайте у производителя вашего автомобиля, не влияет ли радиоизлучение на электронные системы автомобиля.

• Соблюдайте все предостережения и правила использования мобильных телефонов во время управления автомобилем. По возможности откажитесь от разговоров в то время, когда вы за рулем.

• Выключайте устройство в местах, где его использование запрещено, может вызвать помехи или быть опасным, например в больницах или рядом с медицинским оборудованием, в местах хранения топлива, химических веществ или взрывоопасных материалов. Следуйте всем инструкциям в зонах ограниченного использования.

• Отключайте свой мобильный телефон перед посадкой в самолет. Использование мобильного телефона в самолете может стать причиной опасной ситуации, нарушить беспроводную связь, а также может быть незаконным.

• Избегайте попадания устройства в морскую воду и химические вещества. Запрещается подвергать устройство воздействию каких-либо химических веществ, а также влажной окружающей среды с высокой или низкой температурой.

• Не следует подвергать телефон продолжительному воздействию прямых солнечных лучей, очень высоких или очень низких температур.

• Не храните телефон рядом с источниками магнитного поля. Воздействие магнитных полей может привести к сбоям в работе телефона или разрядке аккумулятора, а также выходу из строя электронных схем.

• Запрещается использовать телефон рядом с электронными приборами. Большинство электронных приборов излучают радиочастотные сигналы. Телефон может создать помехи в их работе.

• Избегайте воздействия на устройство окружаю-

щей среды с высоким содержанием пыли или влаги. Обычный износ и повреждения также могут снизить стойкость устройства к воздействию пыли и влаги.

• Избегайте попадания влаги на телефон. Влажность и жидкость любого типа могут повредить электрические схемы телефона или другие важные компоненты.

• Гарантия будет утрачена, если внутри устройства (например, под крышкой батарейного отсека) будет обнаружена жидкость. Чтобы обеспечить максимальную защиту от воды, крышка батарейного отсека должна быть плотно закрыта. В случае попадания устройства в воду высушите его, не открывая крышку.

• Для обеспечения бесперебойной работы телефона рекомендуется использовать его в нормальном рабочем положении.

• Если необходимо очистить телефон, протрите его мягкой тканью.

• Аккуратно обращайтесь с SIM-картами и картами памяти. Не извлекайте карту при разговоре, передаче и получении данных, это может привести к повреждению карты или устройства.

• Не пытайтесь самостоятельно разбирать, ремонтировать и модифицировать телефон. Любые изменения в конструкции аппарата влекут за собой прекращение действия гарантии производителя. При нарушении нормальной работы телефона обратитесь в авторизованный сервисный центр, уточнив его адрес на сайте http://texet.ru/support/services/.

• Гарантия не распространяется на повреждения и дефекты, вызванные ненадлежащим использованием устройства.

• При прослушивании музыки выбирайте средний уровень громкости. Продолжительное прослушивание музыки с большой громкостью может повредить слух.

• При наличии кардиостимулятора никогда не размещайте включенный телефон на расстоянии менее 15 см от вашего кардиостимулятора, чтобы не допустить воздействия возможных помех. Не носите телефон в нагрудном кармане. Для снижения потенциальных помех держите телефон у уха с другой стороны от кардиостимулятора. Выключайте телефон, если вы подозреваете, что он создает помехи.

• Если вы пользуетесь слуховым аппаратом, проконсультируйтесь с вашим врачом и изготовителем слухового аппарата, чтобы узнать, подвержено ли используемое вами устройство воздействию помех от сотового телефона.

• Это мобильное устройство содержит передатчик и приемник радиосигналов. Оно разработано и изготовлено так, чтобы не превышать пределов воздействия радиоволн (радиочастотных электромагнитных полей), определенных международными стандартами. Данные требования были установлены независимой научной организацией ICNIRP. В них заложен значительный запас безопасности, гарантирующий защиту людей любого возраста, вне зависимости от состояния их здоровья. В этих рекомендациях ис-

пользуется удельный коэффициент поглощения (SAR), который выражает количество радиочастотного (РЧ) излучения, поступающего в голову или тело, когда мобильное устройство передает данные. Предельное значение SAR, рекомендованное ICNIRP для мобильных устройств, равно 2,0 Вт/ кг на 10 г ткани, а для головы этот показатель составляет 1,6 Вт/кг, усредненных на один грамм ткани, согласно стандарту IEEE Std 1528. Коэффициент SAR измеряется в стандартном рабочем положении мобильного устройства при максимальной мощности передатчика, указанной в технических характеристиках. При этом проверяются все диапазоны рабочих частот передатчика.

• Испытания в отношении SAR проводятся с использованием рекомендуемых рабочих положений при работе телефона на самой высокой сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах. Хотя значение SAR определяется для самой высокой сертифицированной мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что телефон разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения.

• Максимальный уровень SAR для TM-128 во время испытания на уровне уха составил 1,2 Вт/кг,

а при правильном ношении на теле эта величина составляла 1,8 Вт/ кг, что соответствует рекомендациям ICNIRP. Уровень SAR измерялся на уровне головы, когда устройство находилось на расстоянии 15 мм от тела и передача сигнала осуществлялась на максимально допустимом уровне выходной мощности во всех частотных диапазонах, используемых для работы мобильного устройства.

• Для ограничения воздействия радиоволн рекомендуется сократить продолжительность разговоров по мобильному телефону или использовать гарнитуру.

• Чехлы, крепящиеся к ремню футляры и другие держатели для ношения мобильного устройства на теле не должны содержать металлических деталей. При этом мобильное устройство должно находиться на указанном выше расстоянии от тела. Обратите внимание, что мобильные устройства могут излучать энергию, даже если вы не разговариваете по телефону.

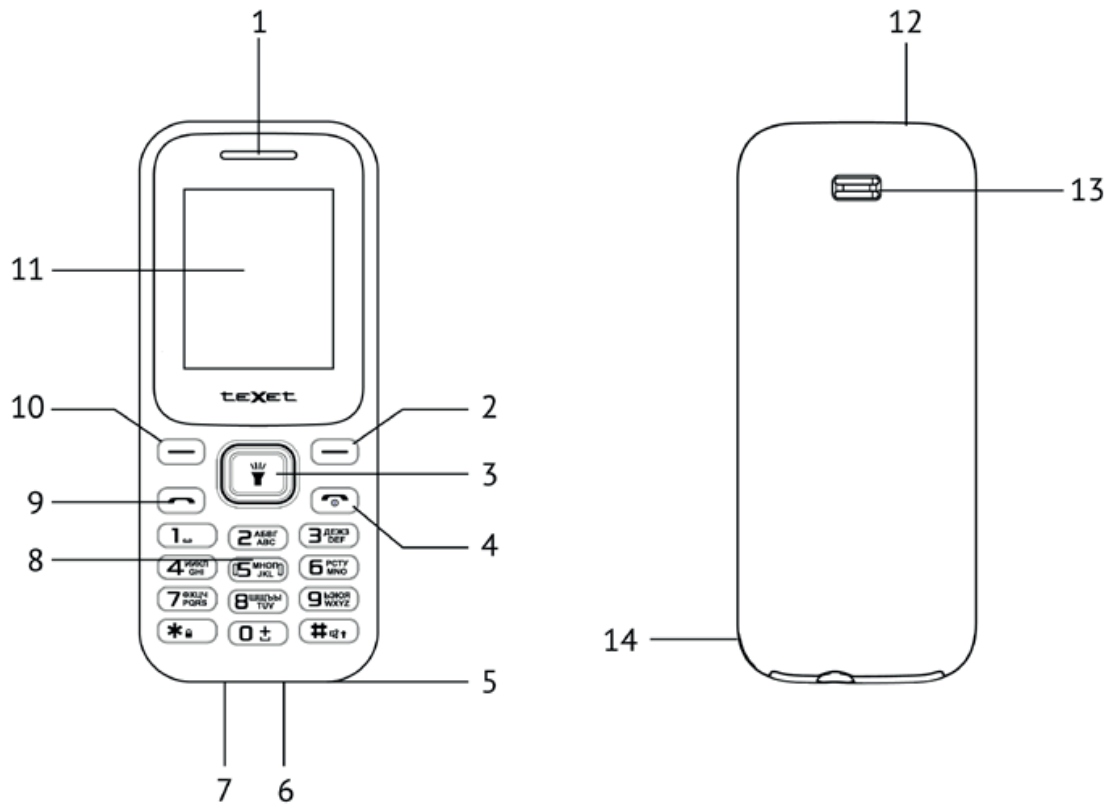
• Изготовителем установлен срок службы 2 года в условиях эксплуатации при температуре от минус 10°С до плюс 55°С и относительной влажности 65% при +20°С и до 80% при +25°С, хранения от 5°С до 43°С и влажности от 5% до 95%.

• Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.

• По окончании срока службы изделия не выбрасывайте его вместе с остальными бытовыми отходами. Утилизация данного изделия должна быть осуществлена согласно местным нормам и правилам

по переработке отходов. Утилизация изделий позволяет предотвратить нанесение потенциального вреда окружающей среде и здоровью человека в результате неконтролируемого выброса отходов и рационально использовать материальные ресурсы. За более подробной информацией по сбору и утилизации отслужившего электрического и электронного оборудования, осуществляемым бесплатно и по Вашему месту жительства, обратитесь в соответствующее управление Вашего муниципального органа власти.

5 Внешний вид телефона



Клавиши, индикаторы и разъемы

1	Передний динамик	8	Цифровые и функциональные клавиши 0-9 для набора номера на главном экране и для набора SMS в соответствующем меню. Символы, использующиеся при наборе SMS или других сообщений, присвоены конкретным клавишам
2	Правая функциональная клавиша		
3	Курсор. Позволяет осуществлять пролистывание (вверх/ вниз/влево/вправо/ок) и выбор пунктов меню.		
4	Клавиша «**Отмена**». Функционал клавиши: • включение/выключение телефона при длительном нажатии; • отклонение вызова; • завершение вызова во время разговора; • во всех остальных случаях завершает протекающие процессы (например, прерывает набор SMS, работу плеера и т.п.)	9	Клавиша вызова SIM1/SIM2
		10	Левая функциональная клавиша
		11	Дисплей
		12	Фонарик
5	Микрофон	13	Задний динамик
6	Разъем для подключения наушников	14	Выемка в корпусе для снятия крышки батареи
7	microUSB разъем		

СЫРТҚЫ ТҮРІ - KAZ

1	Алдыңғы динамик	9	Қоңырау шалу пернесін SIM1 / SIM2
2	Оң сенсорлық перне	10	Сол жақ сенсорлық перне
3	Меңзер	11	Дисплей
4	Негізгі «Болдырмау	12	Жыпылықтаған жарық
5	Микрофон	13	Артқы динамик
6	Құлаққап ұяшығы»	14	Батарея қақпағын алу үшін тұрғын үй Ұяның
7	Микро-USB		
8	Сандық және функционалдық пернелер 0-9		

Значение символов на экране телефона

Значок	Описание	Значок	Описание
	сигнал сети		будильник активен
	индикатор заря-да батареи		включен вибро режим
	новое сообще-ние		включен без-звучный режим
	пропущенный вызов		подключены наушники
	SD-карта под-ключена		Bluetooth включен

5.1 Установка SIM-карт

Телефон teXet TM-128 позволяет использовать две SIM-карты одновременно. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи.

> **ВНИМАНИЕ!**
> Устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете сообщение, а также пользуетесь мобильным интернетом с одной из SIM, то вторая SIM будет недоступна.

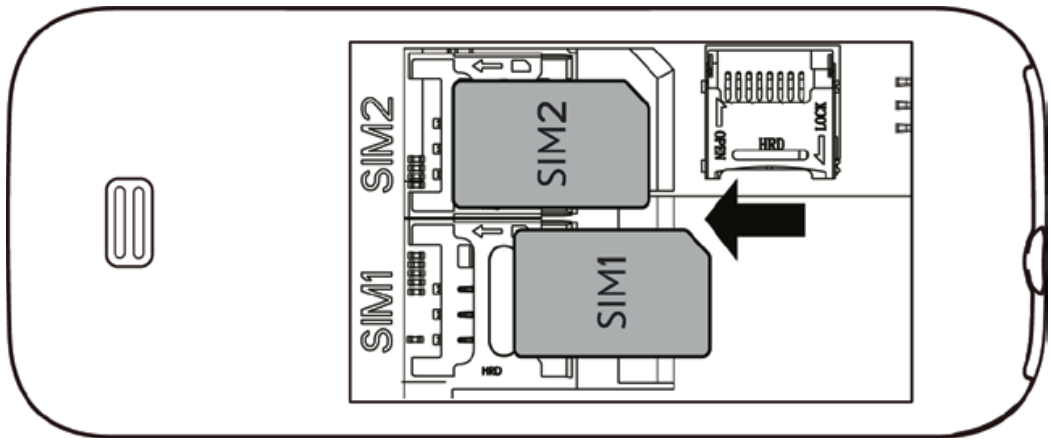
Перед началом установки SIM-карты убедитесь в том, что устройство выключено. Если устройство включено, для его выключения зажмите и удерживайте клавишу «**Отмена**» (4 на схеме устройства).

> **ВНИМАНИЕ!**
> Не вставляйте карту памяти в разъем для SIM-карты.

Для установки SIM-карт в любой из двух слотов произведите следующие действия:

- снимите заднюю крышку при помощи выемки в корпусе (14 на схеме устройства);
- извлеките аккумуляторную батарею;
- вставьте SIM1 (логотипом оператора вверх) и SIM2 (логотипом оператора вверх) в соответствующие слоты, как показано на рисунке;

• установите батарею и закройте корпус устройства.



5.2 Установка карты памяти

Мобильный телефон TM-128 имеет слот для карты памяти формата microSD/microSDHC. Чтобы установить карту произведите следующие действия:

• снимите заднюю крышку при помощи выемки в корпусе и извлеките аккумуляторную батарею;

• откройте крышку слота, расположенного справа от слота SIM2 на рисунке: для этого снимите механизм крепления карты памяти с фиксации движением вниз и опустите механизм фиксации, тем самым освободив место для размещения карты памяти;

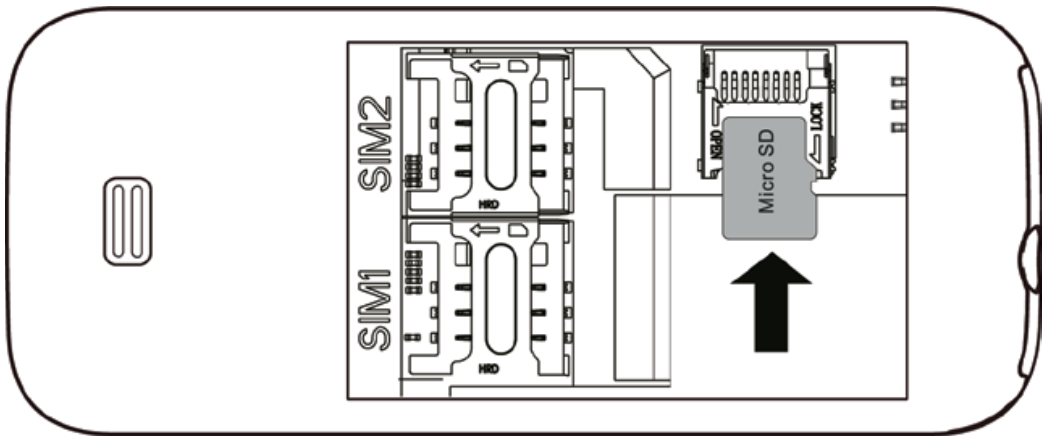
• вставьте карту памяти в слот, разместив ее логотипом к себе и контактами внутрь;

• закройте крышку слота: для этого поднимите механизм фиксации карты и закрепите его движением вверх (после успешного закрепления вы можете услышать щелчок);

• установите батарею и закройке корпус устройства.

Не рекомендуется вставлять карту под наклоном.

Примечание: Мобильный телефон ТМ-128 поддерживает карты памяти емкостью до 32 Гб.



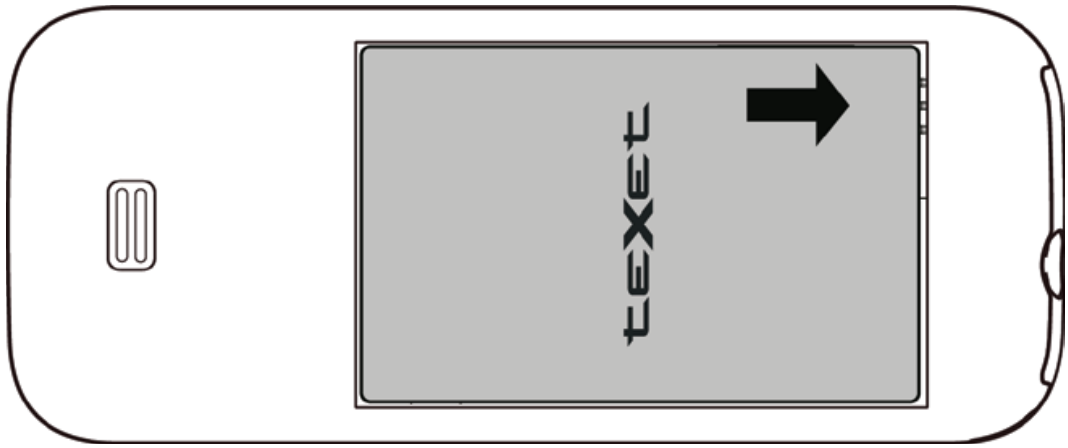
5.3 Установка и зарядка аккумуляторной батареи

ВНИМАНИЕ!
Перед установкой и извлечением аккумуляторной батареи необходимо отсоединить зарядное устройство. В противном случае возможно повреждение телефона.

Установка аккумуляторной батареи

Для правильной установки батареи стоит разместить ее контактами вниз и логотипом teXet к себе. В том случае, если логотип перевернут или вы видите информационные обозначения, вы устанавливаете батарею неверно и существует риск повредить контакты.

После правильного размещения батареи закройте крышку.



5.4 Зарядка аккумуляторной батареи

Перед зарядкой аккумуляторной батареи внимательно прочитайте раздел «Указания по эксплуатации».

Перед первым использованием устройства рекомендуется произвести полную зарядку аккумуляторной батареи.

Подключите адаптер питания к сети и вставьте microUSB штекер в соответствующее гнездо на корпусе устройства (7 на схеме устройства). Во время зарядки значок питания на экране устройства активируется, что будет свидетельствовать об успешном начале процесса зарядки.

Рекомендуется не отсоединять устройство до тех пор, пока батарея не зарядится полностью.

В момент полной зарядки аккумулятора значок питания на экране устройства будет полностью заполнен, а анимация, свидетельствующая о процессе зарядки, будет приостановлена.

ВНИМАНИЕ!
Неправильное подключение зарядного устройства может привести к серьезному повреждению телефона. Гарантия не распространяется на какие-либо повреждения, возникшие в результате неправильного использования устройства и сопутствующих аксессуаров.

Примечание: Для того, чтобы сохранить длительную работоспособность аккумуляторной батареи и продлить срок ее службы, следуйте нижеописанным инструкциям:

• не производите зарядку устройства при высокой температуре;

• не следует производить подзарядку устройства постоянно: вы можете сделать это в тот момент, когда на дисплее появится сообщение о низком уровне заряда;

• если вы не используете устройство длительное время, подзаряжайте аккумулятор не менее одного раза в месяц, не дожидайтесь момента полной разрядки.

ВНИМАНИЕ!
Используйте только зарядные устройства и кабели, одобренные компанией ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС». Использование несовместимых зарядных устройств и кабелей может привести к взрыву аккумулятора или повреждению устройства.

В целях экономии электроэнергии отключайте зарядное устройство, если оно не используется. Зарядное устройство не оснащено персональным выключателем питания, поэтому его нужно отсоединять вручную, чтобы прервать процесс зарядки телефона.

6 Включение и выключение устройства
6.1 Включение

Перед включением телефона внимательно прочитайте раздел «Указания по эксплуатации».

Нажмите и удерживайте клавишу «**Отмена**» в течение 5 секунд. После этого произойдет включение устройства, о чем можно будет судить по появлению заставки. Загрузка устройства произойдет за несколько секунд.

6.2 Выключение устройства

Для полного отключения устройства нажмите и удерживайте клавишу «**Отмена**», после чего аппарат автоматически отключится через некоторое время.

Примечание: в случае низкой зарядки аккумулятора, устройство может быть отключено автоматически после уведомления пользователя о существующей проблеме. При этом все несохраненные данные могут быть утеряны. Во избежание потери данных заблаговременно сохраните открытые документы, закройте все активные приложения и подключите телефон к источнику питания.

6.3 Блокировка

Блокировка и разблокировка телефона может быть произведена последовательным нажатием левой функциональной клавиши (10 на схеме устройства) и кнопки * + или длительным зажатием кнопки * +.

6.4 Набор номера

Для того чтобы осуществить звонок при помощи ТМ-128 можно: 1) воспользоваться меню «**Имена»**; 2) осуществить ввод нужного номера вручную.

Для того чтобы ввести нужный номер, наберите его при помощи клавиатуры при нахождении на главном экране.

Для набора номера следует нажать клавишу «**Вызов**» (9 на схеме устройства) и выбрать нужную SIM для осуществления звонка.

ВНИМАНИЕ!

В некоторых случаях (особенно при нахождении в роуминге) набор номеров в формате 8-код оператора-номер абонента (например: 8-123-456 78 90) может быть недоступен. Поэтому мы рекомендуем использовать набор номера в формате +7, где +7 – международный код России. Для Украины, Беларуси и Казахстана правила набора номера в международном формате будут другими. Уточняйте данную информацию у своего оператора связи.

ВНИМАНИЕ!
В процессе активного вызова сам вызов завершается клавишей «**Отмена**». Для того чтобы принять входящий вызов, достаточно нажать левую функциональную клавишу; чтобы отклонить входящий вызов, нажмите клавишу «**Отмена**».

7 Основное меню устройства

Для доступа к основному меню устройства следует нажать левую функциональную клавишу или центр курсора.

Меню устройства состоит из следующих разделов: Телефонная книга, Вызовы, Файлы, Приложения, Сообщения, Мультимедиа, Профили, Игры, Настройки.

7.1 Телефонная книга

Данный раздел меню позволяет управлять контактами, которые хранятся на каждой из SIM-карт, а также в памяти телефона. В памяти данного устройства может храниться до 500 контактов; количество контактов, которые можно сохранить на SIM-карте, зависит от мобильного оператора.

Для осуществления звонка на нужный номер следует выбрать контакт из списка и нажать клавишу «**Вызов**». В открывшемся меню следует выбрать, с какой именно SIM вы планируете осуществить звонок.

Для перехода с главного экрана к списку контактов

нажмите правую функциональную клавишу.

Для создания нового контакта откройте опцию «**Новый контакт**», выберите место сохранения контакта, введите имя и номер контакта.

Опция «**Дополнительные номера**» содержит набор USSD-команд сотового оператора.

Чтобы активировать функцию «**Быстрый набор**», перейдите в «Телефонная книга» - «Настройки» - «Быстрый набор» - убедитесь, что функция активирована: в строке «Состояние» высвечивается «Вкл.» - откройте опцию «Задать номер» - выберите желаемую клавишу - «Изменить» - введите номер вручную или выберите «Поиск» (левая функциональная клавиша) - нажмите «ОК». Теперь на главном экране вы можете вызвать контакт длительным нажатием цифровой клавиши, на которую вы назначили контакт.

Находясь на главном экране, нажмите правую функциональную клавишу (2 на схеме устройства) для быстрого перехода к меню «**Контакты**».

7.2 Вызовы

Раздел «Вызовы» содержит всю информацию по пропущенным, исходящим, входящим и отклоненным вызовам для SIM1 и SIM2.

Примечание: находясь на главном экране, нажмите клавишу «Вызов» для быстрого доступа к истории вызовов.

7.3 Файлы

Раздел «**Файлы**» позволяет контролировать состояние памяти телефона и microSD карты, просматривать их содержимое, а также производить их форматирование.

Чтобы осуществить форматирование памяти телефона или microSD карты, перейдите к нужному хранилищу - нажмите «Опции» - «Форматировать» - «Да».

Обратите внимание, что при форматировании памяти происходит полная ее очистка и удаление всех файлов, в связи с чем рекомендуется предварительно перенести важные файлы на компьютер или другой носитель.

7.4 Приложения

В разделе «Приложения» вам доступен ряд дополнительных приложений, таких как: Bluetooth, Будильник, Календарь, Калькулятор, Фонарик, Электронная книга и Сервисы SIM.

Приложение **«Bluetooth»** дает возможность настроить подключение к другим аудиоустройствам посредством беспроводной передачи данных по протоколу Bluetooth.

ВНИМАНИЕ!
Bluetooth в TM-128 имеет возможность подключения только к аудиогарнитурам.

Приложение **«Будильник»** позволяет установить до трех будильников с индивидуальными настройками. Чтобы установить будильник, зайдите в «**Будильник**» - выберите один из будильников и нажмите центральную кнопку курсора - перемещайтесь по опциям с помощью кнопок курсора «Вверх»/«Вниз» и настраивайте опции нажатиями центральной кнопкой курсора. После завершения всех настроек нажмите «ОК».

Чтобы установить аудио с карты памяти на будильник, перейдите в «Профили» - выберите текущий профиль - «Опции» - «Настроить» - «**Сигналы**» - «Будильник» - перейдите к пустому слоту - «Заменить» - «С карты памяти» - «ОК» - «Опции» - «Сигнал будильника».

В приложении **«Календарь»** используйте кнопки курсора для перехода по датам или через поиск в «Опциях», создавать напоминания.

В приложении **«Калькулятор»** используйте кнопки курсора для выполнения арифметического действия, центральную кнопку курсора - для вывода результата.

Приложение **«Фонарик»** позволяет включать и выключать светодиодный фонарик (12 на схеме устройства).

ВНИМАНИЕ!
Для быстрого доступа к фонарику с главного экрана используйте длительное нажатие центральной кнопки курсора.

Приложение «**Электронная книга**» позволяет просматривать текстовые файлы формата TXT в коди-

ровке UTF-8, UNICODE и ANSI. Для настройки используемой в приложении кодировки зайдите в «Опции» - «Настройки» - «Кодирование» и выберите нужный тип.

Текстовые файлы должны храниться на SD-карте в папке Ebook.

> **ВНИМАНИЕ!**
> Если в книге отображаются нечитаемые символы, убедитесь, что в «Опции» - «Настройки» установлена кодировка, соответствующая кодировке открытого файла

«Сервисы SIM» содержит команды для самостоятельного управления расходами и услугами мобильного оператора. Обратите внимание, что за использование некоторых сервисов и услуг может взиматься дополнительная плата. Тарифы уточняйте в справочной службе поставщика услуги.

7.5 Сообщения

Раздел «**Сообщения**» позволяет создавать текстовые (SMS) сообщения и управлять ими на телефоне и SIM-картах. Вы можете сохранить до 300 SMS-сообщений в памяти мобильного телефона. Количество сообщений, которые можно сохранить на SIM-карте, зависит от мобильного оператора.

Для создания сообщения следует выбрать пункт меню «**Написать**» и нажать центральную кнопку курсора. Да-

лее следует создать сообщение, используя стандартные клавиши. Переключать метод ввода можно кнопкой **#.** Для вставки символа нажмите кнопку ✱.

7.6 Мультимедиа

Раздел «**Мультимедиа**» содержит приложения для создания, воспроизведения и управления фото-, аудио- и видеофайлами.

Для того, чтобы установить изображение в качестве обоев (фонового изображения) главного экрана, заставки или изображения при включении/выключении устройства, откройте опцию «Галерея» - перейдите к нужному файлу - «Опции» - «Поставить на» - выберите желаемую опцию.

В приложениях «**Аудиоплеер**» и «**Видеоплеер**» используйте кнопки курсора «**Вверх**»/«**Вниз**» для увеличения/уменьшения уровня громкости, кнопки курсора «**Влево**»/«**Вправо**» для переключения между файлами. В приложении «**Видеоплеер**» используйте кнопку 0 для перехода в полноэкранный режим просмотра видео.

ВНИМАНИЕ!
Сохраняйте аудиофайлы в папке **My music** для корректного поиска и отображения в приложении «**Аудиоплеер**»; в папку **Videos** - для корректного отображения видеофайлов в приложении «**Видеоплеер**»-

Опция **«Диктофон»** позволяет записывать аудиофайлы.

> **ВНИМАНИЕ!**
> Для быстрого доступа к диктофону с главного экрана зажмите клавишу **1**

В опции «**Радио**» вы можете прослушивать радиостанции. Перед тем как зайти в опцию, подключите наушники в специальный разъем (6 на схеме устройства), так как они используются в качестве антенны

При запуске радио будет произведен поиск радиостанций в автоматическом режиме. Автоматический поиск и сохранение радиостанций может занять до 2 минут. После завершения автопоиска вы сможете удалять радиостанции и редактировать их название.

Для приостановки/возобновления прослушивания радио нажмите центральную кнопку курсора. Для переключения между радиостанциями используйте кнопки курсора «Влево»/«Вправо». Для уменьшения/увеличения уровня громкости используйте кнопки курсора «Вверх»/«Вниз».

7.7 Профили

Раздел «**Профили**» позволяет изменять громкость сигналов устройства, устанавливать различные мелодии на вызовы и сообщения, активировать беззвучный режим.

7.8 Игры

Раздел содержит три игры: «**Сокобан**», «**Тетрис**» и «**Змейка**».

7.9 Настройки

С помощью раздела «**Настройки**» вы можете задать необходимые параметры и настроить свое устройство таким образом, чтобы сделать его использование максимально удобным.

Пункты меню «**Опции**»: Телефон, Настройки SIM, Настройки сети, Безопасность, Вызовы, Сброс настроек.

Меню «**Телефон**» позволяет настроить дату и время, изменить языковые настройки, установить обои, заставку ожидания, изображение включения/выключения устройства, надпись приветствия, а также настроить отображение даты и времени, уровень яркости и длительность подсветки дисплея и клавиатуры.

Меню «**Настройки SIM**» позволяет настроить работу одной или обеих SIM-карт, а также активировать «**Авиарежим**». «**Авиарежим**» позволяет переключаться между обычным режимом, при котором работают обе SIM-карты, и авиарежимом, при активации которого становятся невозможны осуществление и прием вызовов и сообщений, но сохраняется возможность использовать другие функции, не требующие приема и передачи сигнала.

Меню «**Настройки сети**» позволяет выбрать используемую сеть и частоту.

Меню «**Безопасность**» позволяет настроить параме-

тры запроса PIN для каждой из SIM-карт, установить запрос пароля и блокировки телефона. Кроме этого в меню вам доступна опция фиксированного набора, после активации которой вы сможете звонить и отправлять текстовые сообщения только определенным номерам из списка. Также вы можете активировать функцию **«Черный список»** для блокировки входящих сообщений и звонков от определенного номера.

ВНИМАНИЕ!
В случае если вы забудете пароль, разблокировать телефон можно будет только в сервисном центре (без сохранения данных!)

ВНИМАНИЕ!
Для корректной работы черного списка номера нежелательных абонентов должны быть введены в формате +7, где +7 – международный код России. Для Украины, Беларуси и Казахстана правила набора номера в международном формате будут другими. Уточняйте данную информацию у своего оператора связи.

Меню **«Вызовы»** позволяет включить переадресацию вызовов, режим ожидания и запрета вызовов, а также задать такие параметры как: напоминание о длительности вызова, автоматический повторный вызов, если абонент занят или недоступен, автоматическая запись вызовов.

ВНИМАНИЕ!
Услуги ожидания, запрета вызовов предоставляются оператором связи и могут быть недоступны в отдельных регионах.

Опция «**Сброс настроек**» дает возможность вернуться к заводским настройкам по умолчанию.

ВНИМАНИЕ!
Для возврата к первоначальным настройкам следует ввести пароль **1234**.

8 Возможные неисправности и методы их устранения

Информация, изложенная ниже, может помочь вам выявить и устранить наиболее распространенные проблемы аппаратной части и программного обеспечения, с которыми вы можете столкнуться. Перед тем как предпринять какие-либо дальнейшие действия, проверьте: заряжен ли аккумулятор; сохранится ли неисправность после перезагрузки устройства; корректно ли была произведена настройка устройства.

Если вы допустили ошибки при настройке устройства или не уверены в корректности сделанных вами изменений, попробуйте восстановить первоначальные настройки системы.

Для восстановления настроек выполните следующие действия: 1) зайдите в меню устройства; 2) откройте «**Настройки**»; 3) выберите пункт «**Сброс настроек**»; 4) введите код **1234.**

Телефон не включается

• проверьте заряд аккумулятора, в случае разрядки присоедините адаптер питания и подождите не менее 10-ти минут;

• нажмите и удерживайте клавишу включения не менее 5 сек;

• в том случае, если аккумулятор заряжен, все равно подключите адаптер питания и повторите процедуру повторно;

• если устройство не включается даже после подзарядки, обратитесь в службу поддержки или авторизованный сервисный центр.

Телефон отключается сразу после включения

• возможно, у устройства чрезвычайно низкий заряд аккумулятора. В этом случае система автоматически предотвращает полную разрядку во избежание потери информации и хранящихся данных. Перед тем как осуществить повторную попытку включения устройства, заряжайте его не менее 20-ти минут и не отсоединяйте адаптер питания от розетки во время работы.

Батарея быстро разряжается

• Возможно, вы используете функции, требующие большого расхода энергии. Больше всего энергии расходуется на просмотр видео.

• попробуйте установить более экономичные настройки яркости экрана;

• аккумулятор разряжается во время работы

при низкой температуре.

Аккумулятор не заряжается

• убедитесь в том, что адаптер питания подключен к работающей розетке;

• убедитесь в том, что вы используете стандартный адаптер питания, а не адаптер от другого устройства;

• аккумулятор может не заряжаться во время работы при высокой температуре.

Уведомление об ошибке доступа к сети

• Проблема может быть вызвана слабым сигналом сети. Переместитесь в место, где сигнал сети более стабилен.

• Сеть может быть перегружена (что актуально для места с массовым скоплением людей). Переместитесь в менее людное место.

Не удается найти аудиогарнитуру Bluetooth

• удостоверьтесь в том, что на телефоне включена беспроводная связь Bluetooth («Инструменты» - «Bluetooth»);

• удостоверьтесь в том, что Bluetooth также активирован на аудиоустройстве, которое вы планируете подключить;

• удостоверьтесь в том, что телефон и Bluetooth-аудиогарнитура находятся на расстоянии не более 10 метров друг от друга.

9 Условия транспортировки и хранения

Хранение и транспортировка устройства должны производиться в сухом помещении и в крытых транспортных средствах любого вида при температуре от минус 25 ºС до плюс 35 ºС, с защитой его от непосредственного воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня, атмосферных осадков, солнечного излучения и механических повреждений.

Пайдаланушының қысқа басшылығы KAZ

Құрметті сатып алушы!

Сізге біздің құрылғымызды таңдағаныңызға алғыс білдіреміз. Барлық мүмкіндіктерді қолдану және оның қызметінің мерзімін ұзарту үшін компаниясының: http://www.texet.ru ресми сайтында жүктеуге қол жетімді пайдалану бойынша толық нұсқаулықты оқуға кеңес беріледі. Сіз сатып алған құрылғының сериялық (зауыттық) нөмірі, оның өндірілген кезі, оның қызметінің мерзімі, кепілдік шарттары, тұтынушыдан наразылықтар қабылдауға уәкілетті және/немесе «ТЕХЕТ» өнімін жөндейтін және техникалық қызмет көрсететін тұлғалардың тұрғылықты жері туралы ақпарат осы нұсқаулықта қосымша берілген Кепілдік талонында орналастырылған.

Құрылғылардың сыртқы түрі, құрылымы, құрылғылардың сипаттамасы ұдайы жетілдірілетінін ескеруді сұраймыз, сондықтан осы нұсқаулықта көрсетілмеген

кейбір өзгерістер болуы мүмкін; сондай-ақ сатып алушыға алдын ала ескертусіз уәкілетті сервистік орталықтардың мекен-жайлары мен телефондары өзгеруі мүмкін, олар туралы көкейкесті ақпаратты www.texet.ru веб-сайтынан алуға болады.

Техникалық сипаттамалар

Дисплей	1.77”, 128x160 пикс.
Бұйымның орамасыз өлшемі (ұзындығы x биіктігі x ені)	113x47x15 мм
Бұйымның орамасыз массасы	66.7 г
Қуат	Li-ion 600 мАч
Жад карталарын қолдау	microSD/SDHC (до 32 Гб)
Бұйымды пайдаланудың температуралық жағдайлары	5 ~ 35°C
GSM стандарты	900/1800

Жиынтықтылық

1. Мобильді телефон.....1 дана
2. Аккумуляторлық батарея.....1 дана
3. Зарядтау құрылғысы.....1 дана
4. Пайдалану нұсқаулығы.....1 дана
5. Кепілдік талоны.....1 дана

Тек teXet сауда белгісі ұсынған аксессуарларды қолданыңыз. Құрылғымен бірге тек жеткізу жинағына

кіретін аксессуарларды қолдану ұсынылады. Жеткізу жинағына кірмейтін аксессуарлар бұл құрылғымен үйлеспеуі болуы мүмкін.

Ескерту: құрылғы өндірушісі бұйымды негізгі мақсатында қолдануға кедергі келтірмеген жағдайда жиынтықтылықты өзгерту құқығын өзіне қалдырады.

Реттеулерді қалпына келтіру үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:

- құрылғы мәзіріне кіріңіз;
- «**Настройки**» тармағын ашыңыз;
- «**Сброс настроек**» опциясын таңдаңыз;
- **1234** құпия сөзін енгізіңіз және әрекетті растаңыз.

www.texet.ru

Изготовлено «Шэньчжэнь Чи Тенг Технолоджи Ко., ЛТД» Сэконд Флоор, Ареа А, Билдинг 4, Хуие Технолоджи Воркшоп, Гуангуанг Роад, Тангиа Коммьюнити, Гонгминг Стрит, Гуангминг Нью Дистрикт, Шэньчжэнь, Гуангдонг, Китай

Страна происхождения: Китай
Шығарған ел: Қытай

Импортер: ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС»
ул. Маршала Говорова, дом 52, лит. А, пом. 36-Н
Санкт-Петербург, Россия, 198095

Импорттаушы: «ТЕКСЕТ ИМПЕКС» ЖШҚ
Маршал Говоров көш., 52 А үй, 36-Н бөл.
Санкт-Петербург қ., Ресей, 198095

Уполномоченное изготовителем лицо:
ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС»
ул. Маршала Говорова, дом 52, лит. А, пом. 36-Н
Санкт-Петербург, Россия, 198095
www.texet.ru, e-mail: mail@texet.ru

Өндіруші өкілеттеген тұлға: «ТЕКСЕТ ИМПЕКС» ЖШҚ
Маршал Говоров көш., 52 А үй, 36-Н бөл.
Санкт-Петербург қ., Ресей, 198095
www.texet.ru, e-mail: mail@texet.ru

Срок службы устройства: 2 года
Құрылғы мерзімі: 2 жыл

Информация об обязательном подтверждении соответствия товара, в том числе сведения о номере документа, подтверждающего такое соответствие, о сроке его действия и об организации, его выдавшей, указана на упаковке товара, а также доступна на Интернет-ресурсе www.texet.ru.

Оның ұзақтығы осындай сәйкестігін растайтын құжаттың нөмірі және ол өнім қаптамада көрсетілген, және веб-сайты www.texet.ru туралы, сондай-ақ қол жетімді болып табылады шығарған ұйым туралы ақпаратты қоса алғанда, сәйкестікті міндетті растау туралы ақпарат.